### TELECOMMANDE DE REMPLACEMENT

Accès direct Accès direct aux fonctions

préprogrammée CANAL SATELLIT **CANAL SATELLITE** 





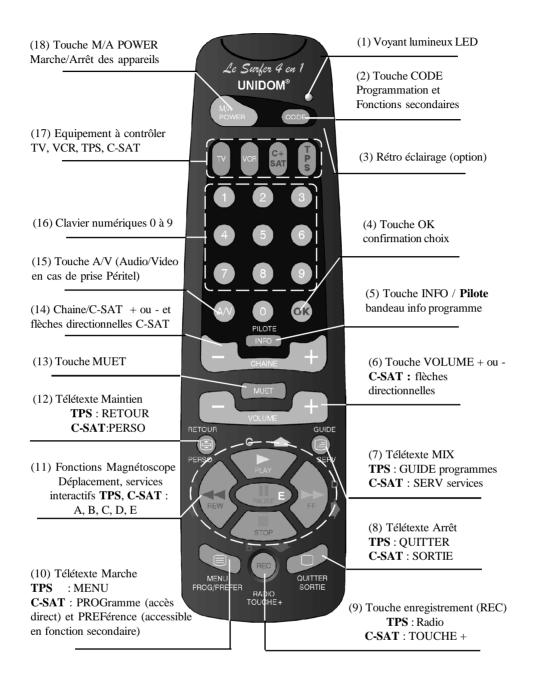
En plus regroupe commande







**Manuel Installation UNIDOM** 



#### <u>Aide Mémoire</u>: Notez ci-après les codes correspondants à vos différents appareils:

(Lors du changement des piles, il suffit d'entrer à nouveau ces codes, plus d'infos visiter le site internet http://www.unidom.fr)

Code TV		Code VCR			Code TPS			Code C-SAT			Code			
						1	7	9	1	7	8			

Le Surfer 4 en 1

## Le Surfer 4 en 1

#### POUR DEMARRER SANS ATTENDRE

#### A/ Mettez les piles

- 1° Retirez le couvercle au dos de votre télécommande Surfer 4 en 1
- 2° Insérez 2 piles LR03 alcalines, neuves et de même marque, en vérifiant la polarité (signes + et gravés dans le logement)
  Important :

Dès l'insertion des piles, l'accès à TPS et CANALSATELLITE sera automatique! Vous retrouverez chaque fonction d'origine TPS et CANALSATELLITE (Pay-per-View sécurisé exclus) sur votre télécommande Surfer 4 en 1.

#### B/ Maintenant programmez votre Surfer 4 en 1

- 1° Mettez en marche l'appareil souhaité ( TV et/ou Magnétoscope ).
- 2° Appuyez sur la touche CODE de la télécommande jusqu'à ce que la LED (voyant rouge) reste allumée en permanence.
- $3^\circ$  Äppuyez sur la touche TV ou Magnétoscope, selon l'appareil que vous désirez contrôler.
- 4° Prenez la liste de codes fournie avec le mode d'emploi.
- 5° Sélectionnez la marque de l'appareil que vous voulez contrôler (TV, VCR).
- 6° Composez le premier code à 3 chiffres de la marque correspondante. Le voyant lumineux rouge s'éteint.

Si votre TV, VCR est de marque ci-après: entrez le code ci-dessous et correspondant à la marque, pointez la télécommande vers l'appareil, pressez 1 fois CHAINE+ jusqu'à ce que l'appareil change automatiquement de chaîne. La recherche automatique PMS (Programmarion Marque Simplifiée) envoit un signal infrarouge toutes les secondes donc laissez le temps à l'appareil de réagir). Confirmez l'encodage en appuyant sur la touche OK. Si accidentellement vous avez passé le code recherché, vous pourrez utiliser CHAINE - pour revenir en arrière.

MARQUE	CODE	MARQUE	CODE
Philips/Radiola	1	Telefunken/Saba/Normende	4
Sony/Panasonic/JVC/Sharp		Grundig/Blaupunkt	5
Akai/Toshiba/Daewoo	2	Nokia/ ITT	6
Thomson/Brandt	3		

<sup>7°</sup>Appuyez sur la touche POWER (Marche/Arrêt). Si l'appareil s'éteint, Le Surfer 4 en 1 est prêt à l'emploi.

Si certaines fonctions manquent, recommencez à partir de l'opération 2° avec le code suivant correspondant à la marque de votre appareil.

## Procédure d'utilisation Pay-Per-View (paiement CB pour Canal Satel-

La procédure de paiement par carte bancaire est sensiblement différente à celle affichée sur l'écran:

- 1° Appuyer sur la touche CODE jusqu'à ce que le voyant rouge reste constamment allumé.
- 2° Attendre 2 secondes.
- 3° Appuyer 1 fois sur la touche CODE, le voyant clignote 1 fois.
- 4° Appuyer 1 fois sur la touche MUET.
- 5° Composer le code affiché sur l'écran puis votre code confidentiel de carte bancaire.
- 6° Appuyer 1 fois sur la touche OK pour valider

## Télécommande Surfer 4 en 1

#### Contenu

Introduction Mise en place des piles Programmation de la télécommande

> Le clavier et l'accès direct à TPS et CANALSATELLITE Programmation pour TV et VCR

Recherche d'un code

Vérification du code mémorisé dans votre télécommande

Pannes et problèmes de fonctionnement

#### <u>Introduction</u>

La Télécommande Universelle a été conçue pour contrôler jusqu'à 2 appareils différents en plus de TPS et Canal Satellite et, de la manière la plus simple possible. La télécommande contient une bibliothèque de codes infrarouges pré-programmés couvrant la plupart des équipements audiovisuels du marché.

Dès l'insertion des piles, l'ensemble des fonctions TPS et CANALSATELLITE (P.P.V. exclus) sera disponible et tel que décrit dans le manuel d'origine fourni par TPS et CANALSATELLITE .

A l'aide de la liste des codes des appareils audiovisuels, utilisez la recherche automatique PMS (Programmation Marque Simplifiée) ou entrez simplement le code correspondant à vos équipements (TV, VCR) et votre télécommande est prête à l'emploi!

# Mise en place des piles ( toujours des piles alcalines neuves pour un premier emploi)

- 1. Retirez le couvercle du logement au dos de votre télécommande.
- 2. Insérez 2 piles de même marque, neuves et alcalines LR03 (AAA), en vérifiant bien la polarité des piles (signes + et gravés dans le logement).

#### Programmation de la télécommande

Le clavier et l'accès direct à TPS et CANALSATELLITE:

#### [1] Voyant lumineux (LED):

Le voyant lumineux clignote pendant le fonctionnement de la télécommande, ou reste constamment allumé lors de la programmation.

[2] CODE (programmation et accès aux fonctions secondaires) : aucune programmation nécessaire pour TPS et Canalsatellite/Canal +

Permet de programmer votre télécommande avant la première utilisation. Elle permet également l'accès à A,B,C,D pour TPS et PREFERence pour CANALSATELLITE.

Par suite du nombre limité de touches, certaines fonctions mineures (ex. luminosité/contraste) font peut-être défaut (TV, VCR, SAT) Cela ne signifie pas forcément qu'elles ne sont pas disponibles dans la télécommande. Il est probable en effet que vous puissiez accéder a ces fonctions (appelées fonctions secondaires) par l'intermédiaire de la touche CODE. Si une fonction manque, appuyez sur la touche de l'appareil à commander puis sur la touche CODE et, essayez de la trouver en appuyant sur les différentes touches.

#### [3] Touche rétro éclairage (option)

#### [4]Touche OK:

Confirme le choix d'un programme ou autres pour TPS et CANALSATELLITE.

En mode programmation par recherche automatique de code, elle permet de <u>confirmer le code de l'équipement</u>. Utilisée avec les touches numériques, cette touche permet, sur certains équipements anciens, de sélectionner directement les chaînes supérieures à 9.

#### [5] Info / PILOTE:

Fonctionne de la même manière que la touche **INFO** de votre télécommande d'origine, à savoir l'apparition de la chaîne à l'écran et/ou le bandeau info programme. Touche **PILOTE** pour CanalSatellite/Canal +

[6] Volume et flèches directionnelles gauche et droite pour CANALSATELLITE: Réglage du volume sonore en mode TV, VCR, TPS et flèches de direction gauche et droite pour CANALSATELLITE. Ces touches (gauche et droite) fonctionnent de la même manière que celles de votre télécommande d'origine y compris TPS.

[7] : Télétexte MIX : Permet de mixer le télétexte et l'image de la chaîne sélectionnée. Touche GUIDE TPS et SERV pour l'accès aux services de CANAL SATELLITE.

[8] : Télétexte Arrêt : Arrêt du mode télétexte. Fonction QUITTER pour TPS et SORTIE pour CANALSATELLITE.

#### [9] REC (enregistrement):

Enregistrement. Cette touche fonctionne de la même manière que celle de votre télécommande magnétoscope d'origine.

Par sécurité ou éviter une mauvaise manipulation, vous devrez appuyez <u>deux fois</u> sur cette touche pour déclencher l'enregistrement.

Accès à RADIO TPS et à la TOUCHE + de CANALSATELLITE.

[11] Touches magnétoscope Play (Marche), FF (Avance), Stop, Rew (Retour), Pause : (mode VCR)

Ces touches sont accessibles directement, pour la plupart des marques, et fonctionnent de la même manière que celles de votre télécommande d'origine.

TV: Fonction fast-text lorsque la télé est en mode télétexte. et fonctions spécifiques selon la marque. TPS: flèches directionnelles haut/bas/gauche/droit et, par les touches A,B,C,D, permet de se déplacer dans les écrans interactifs (ex.: CODE puis touche A)

CANALSATELLITE: Touches A, B, C, D, E

#### [12] 🖹 : Télétexte Maintien :

Permet de figer la page télétexte présente à l'écran. Accès à **RETOUR pour TPS et PERSO** pour **CANALSATELLITE** 

[13] Muet: Quelque soit le mode, permet de couper ou de remettre le son.

#### [14] Chaîne et direction haut et bas CANALSATELLITE:

Programme +/- pour TV, VCR, SAT, direction **haut et bas pour CANALSATELLITE** et utilisée pour la recherche automatique du code. Ces touches fonctionnent de la même manière que celles de votre télécommande d'origine.

#### [15] Touche Audio/Vidéo A / V:

Sélection de la source audio/vidéo ( en cas de branchement direct par prise Péritel) : fonction identique à celle d'origine.

#### [16] Clavier touches numériques 0 - 9:

Touches numériques, elles fonctionnent de la même manière que celles de votre télécommande d'origine.

#### [17] Touches TV, VCR, TPS, CANALSATELLITE:

Ces touches vous permettent de sélectionner la source TPS, CANALSATELLITE et le type d'équipement à contrôler. TV : téléviseur, VCR : magnétoscope.

#### [18] M/A Power:

Permet de mettre en marche ou en veille l'appareil (s) choisi (s)

## <u>Programmation pour TV, VCR et démodulateur satellite. (Rappel : aucune programmation nécessaire pour TPS et CANALSATELLITE)</u>

- 1. Vérifiez que votre équipement est en marche (exemple TV sur programme TF1).
- Appuyez et maintenez la touche CODE enfoncée jusqu'à ce que le voyant lumineux LED reste allumé en permanence.
- 3. Appuyez sur la touche de l'équipement souhaité (par exemple TV pour un téléviseur), le voyant clignote une fois.
- 4. A l'aide de la liste de codes, composez le premier code à 3 chiffres correspondant à la marque de votre téléviseur. Après avoir entré le code, le voyant lumineux s'éteint. Si le code entré est erroné, le voyant clignote et, vous obligera à reprendre la procédure à partir de 2.

#### Si votre téléviseur est de marque ci-après, utilisez la programmation facilitée:

Entrez le code correspondant à la marque, pressez 1 fois CHAINE+ et pointez la télécommande vers l'appareil jusqu'à ce qu'il change de chaîne (chaque seconde, un code infrarouge est envoyé donc laissez le temps à l'appareil de réagir). Dès que la chaîne a changé, appuyez et relâchez la touche OK.

Philips/Radiola: code 1 Sony/Panasonic/JVC/Sharp/Akai/Toshiba/
Daewoo: code 2, Thomson/Brandt: Code 3, T e l e f u n k e n / S a b a /
Normende: Code 4, Grundig/Blaupunkt: Code 5, Nokia/ ITT code: 6.

- 5. Dirigez la télécommande vers votre téléviseur, puis appuyez sur la touche M/A POWER. Si l'équipement s'éteint, vérifiez les autres fonctions (exemple pour un magnétoscope : avance, retour, etc.). Si certaines fonctions ne répondent pas, cela signifie que le code entré n'est pas le bon. Dans ce cas répétez la procédure ci-dessus avec le code suivant correspondant à votre marque.
- Procédez de la même manière pour les autres équipements que vous désirez contrôler ( téléviseur ou magnétoscope)

#### Attention:

Pour un téléviseur utilisez la touche TV, pour magnétoscope utilisez la touche VCR. Si aucun des codes listés pour la marque de votre appareil ne convient, nous vous conseillons d'essayer le réglage a l'aide de la fonction "Recherche automatique d'un code".

Si le voyant lumineux clignote, cela signifie que vous avez entré un code inexistant. Vérifiez le code dans la liste et essayez à nouveau.

#### Recherche automatique d'un code

Au cas ou l'ensemble des codes proposés dans la liste de codes ne permettrait pas de commander vos appareils audiovisuels (TV, VCR), nous vous conseillons de procéder par la méthode de recherche automatique d'un code comme suit:

1. Vérifiez que votre équipement est en marche.

- 2. Appuyez et maintenez la touche **CODE** enfoncée jusqu'à ce que le voyant LED reste allumé en permanence.
- 3. Appuyez sur la touche de l'équipement souhaité (par exemple TV), le voyant clignote une fois.
- 4. Si votre téléviseur fonctionne habituellement en appuyant sur la touche "Programme +/-" (sur votre télécommande d'origine), dirigez la télécommande vers votre téléviseur et appuyez 1 fois sur la touche Chaîne + jusqu'à ce que la chaîne change (exemple la chaîne passe de TF1 à France 2). Si vous passez accidentellement le code, appuyez sur la touche CHAINE- pour un téléviseur ou REW ◀◀ pour revenir en arrière. CHAINE+ reprend la programmation en avant.
- 5. Dès que la chaîne change, appuyez sur la touche OK. C'est tout!

\*Note: La recherche automatique envoit un signal toutes les secondes vers l'appareil, plus de 400 codes sont disponibles, donc soyez patients. Dès lors que vous aurez passé l'ensemble des codes, le voyant LED s'éteint et confirme que le code recherché est absent de la bibliothèque. Si votre équipement ne possède pas d'origine de fonction «changement de chaîne», utilisez la touche **PLAY** (uniquement pour un magnétoscope) ou la touche **M/A POWER.** 

#### Vérification du code mémorisé dans votre télécommande

- Appuyez et maintenez la touche CODE enfoncée jusqu'à ce que le voyant LED reste allumé en permanence.
- Appuyez sur la touche correspondant au type d'équipement que vous désirez identifier (TV, VCR, TPS, CANALSATELLITE). Le voyant clignote une fois.
- 3. Appuyez de nouveau sur la touche **CODE**. Le voyant clignote une fois.
- 4. Pour identifier le premier chiffre appuyez sur chaque touche de 0 à 9 jusqu'à ce que le voyant clignote une fois. Le chiffre sur lequel vous avez appuyé est le premier chiffre du code.
- 5. Appuyez sur chaque touche de 0 à 9, comme indiqué ci-dessus, pour identifier le deuxième chiffre.
- 6. Appuyez sur chaque touche de 0 à 9, comme indiqué ci-dessus, pour identifier le troisième chiffre. Quand le troisième chiffre est trouvé, le voyant s'éteint. N'oubliez pas de noter le code trouvé dans le manuel ( très pratique lors du changement des piles..).

#### Pannes et problèmes de fonctionnement

La Télécommande ne marche pas ou a tendance à perdre les codes entrés:

- Vérifiez avec la télécommande d'origine que l'équipement fonctionne correctement
- Vérifiez que vous avez tout d'abord appuyé sur la touche correspondante au téléviseur TV, magnétoscope VCR, satellite SAT, CANALSATELLITE etc. de l'équipement que vous désirez contrôler.
- Si aucun code de la liste ne correspond, essayez la recherche automatique AUTOSEARCH, ou entrez le code suivant de la marque correspondante.
- Pour découvrir le code correspondant à votre appareil, essayez la recherche automatique.
- Vérifiez la polarité de vos piles (indications +/-) et qu'elles sont correctement insérées dans le compartiment (voir contact des piles sur les ressorts logés dans le compartiment.
- La programmation de la télécommande nécessite l'insertion de **2 piles LR 03 alcalines neuves** . Si la télécommande a tendance à perdre les codes au bout de quelques jours/semaines, le problème sera résolu par l'insertion de piles neuves et de marque identique.
- Si le voyant lumineux LED reste constamment allumé, généralement après plusieurs mois d'utilisation, cela signifie que les piles sont à remplacer.







### TELECOMMANDE UNIVERSELLE PREPROGRAMMEE

# Le Surfer 4en 1

• Accès direct et automatique à toutes les fonctions



Pay-Per-View inclus

CANAL SATELLITE

- Regroupe dans une télécommande, l'essentiel des fonctions d'origine pour 1 téléviseur TV, 1 magnétoscope VCR, TPS et CANALSATELLITE.
- Remplace vos télécommandes d'origine perdues ou cassées.
- Fonction PMS (Programmation Marque Simplifiée):
   Akai, Brandt, Blaupunkt, Grundig, ITT, JVC, Nokia, Philips,
   Radiola, Schneider, Saba, Sony, Thomson, Téléfunken, Toshiba.
   Pour toute autre marque, la recherche automatique facilitera la mise en service.
- Clavier complet et facile d'usage : Touche A/V (Audio/Vidéo) en cas de branchement par prise Péritel. Fonctions Télétexte et Fast-Text, Menu et réglage luminosité/couleur pour les marques principales.

#### Cette télécommande est compatible avec :

#### Téléviseurs et magnétoscopes

HISAWA, HITACHI, HYPSON, IMPERIAL, INDESIT AKIRA INTERFUNK, AKURA, ALBA, INTERVISION, AMSTRAD,
ARTHUR MARTIN, ITT. ISUKAI, ASTRA, ASUKA, AUDIOSONIC, JVC, KAISUI, KENWOOD, BARCO, BASIC LINE, BLACK-LENCO, LEYCO, LOEWE, OPTA, STAR, BLAUPUNKT, LUXOR, MARANTZ, MARELLI, MATSUI, BLUE SKY BRANDT, CGE, CARREFOUR, CIMLINE, CONT'AL MATSUSHITA, MEMOREX MEMPHIS, METZ, EDISON, CROWN, DAEWOO, DAYTRON, MIGRO. MINERVA MITSUBISHI, DECCA, DENON, MULTITECH, NATIO-DUAL DUMONT DYNATRON, EMER-NAL, NEC. NECKERMANN, SON, EUROPHON. EXPERT, FERGUSON, NIKKAI NOGAMATIC, NOKIA NORDMENDE FIDELITY, FINLUX OCEANIC, FIRST LINE, FISHER. ORION, FUJITSU, FUNAI, OTTO VERSAND, GALAXI, GOLDSTAR. OSAKI. GRAETZ, GRANADA, PANASONIC, GRANDIN, GRUNDIG, PATHE CINEMA et

MARCONI. PHILCO, PHILIPS PIONEER, PROLINE, PYE. QUASAR, OUELLE RADIOLA ROADSTAR, SABA, SAISHO, SALORA SAMSUNG, SAMURAI, SANSIII SANYO, SCHAUB-LORENZ, SCHNEIDER, SELECO, SENTRON, SHARP. SHORAÍ, SIEMENS, SONOKO, SONELOR. SONY, SUNKAI. TANDY, TAISHO, TANDBERG, TASHIKO, TATUNG

TECHNICS.

TELEAVIA,
TELEFUNKEN,
TENSAI,
THOMSON,
TOKAI,
TONSAI, TOMASHI,
TOSHIBA,
UHER, ULTRAVOX,
UNIVERSUM,
UNIVOX,
VICTOR,
VISION,
VORTEL,
VOXON, WALTHAM,
YOKO,
ZANUSSI,

#### et des dizaines de marques supplémentaires dans le manuel

(non fournies)

CE

Universel Domavenir
Code Produit: SURF 401
Bibliothèque R008-Euro Rev. 2
(RC008-HE005)
BP 42 77872 Montereau Cedex
Designed in France, Made in RPC

Bar Code

3 59042 001401 7